# Nuevo sistema educacional de 3 períodos Q & A

### Q ¿Por qué cambiará a 3 períodos?

A: Al finalizar cada período escolar antes de las vacaciones (como las vacaciones de verano, etc), y recibir la libreta de notas para ver cómo le ha ido en los estudios, cada alumno podrá prepararse para comenzar el siguiente período escolar habiéndose trazado metas concretas en los estudios.

### Q ¿Qué pasará con el número de horas de clases?

A: El número de días de clases anuales no cambiará (actualmente son aprox. 200 días). Sin embargo, continuaremos estudiando la manera de asegurar las horas de clases haciendo revisión de las actividades escolares y su época de realización.

### Q ¿Cambiará la agenda anual de actividades escolares?

A: Se está haciendo una revisión minuciosa de las actividades escolares organizadas por la secretaría de educación. Para más informaciones sobre las actividades de cada escuela, verifique en los boletínes de información de cada escuela.

## Medidas preparatorias para el nuevo sistema educacional de 3 períodos

| año 2016 | Formación del comité de evaluación del sistema de períodos escolares Evaluación del sistema educacional de 2 períodos a través de encuestas. |
|----------|--|
| año 2017 | Formación del comité de revisión del sistema de períodos escolares Análisis y estudio del sistema educacional de 3 períodos.                 |
| año 2018 | Revisión de las actividades escolares organizadas por la secretaría de educación.  |
| año 2019 | Distribución de folletos a los padres en la reunión general del PTA de todas las escuelas primarias y secundarias.                           |
| año 2020 | Introducción del nuevo sistema educacional de 3 períodos en las escuelas primarias y secundarias de la ciudad de Toyohashi.                  |

# La introducción de la nueva Guía Curricular, será desde el año 2020

El nuevo sistema educacional de 3 períodos, comenzará desde el año 2020. Ese mismo año, entrará en vigor la nueva guía curricular (emitida por el Ministerio de Educación) en las escuelas primarias y en el año siguiente en las escuelas secundarias.

La nueva guía curricular, plantea ejercitar el raciocinio, criterio, y capacidad de expresión en los alumnos, reforzar la educación moral y clases del idioma extranjero.

También, con la colaboración de la escuela, padres y barrio, educar a los alumnos para que desarrollen de manera proporcionada; físico, moral e intelectualmente.

#### Para más informaciones:

Secretaría de Educación de Toyohashi, Departamento de Educación Escolar 
7440-8501 Toyohashi-shi, Imahashi-chō 1
Tel: 0532-51-2826 Fax: 0532-56-5104
E-mail: gakkoukyoiku@city.toyohashi.lg.jp

(スペイン語版)

# Nuevo Sistema Educacional de 3 Períodos,

con visión centrada en las "Etapas del Aprendizaje"

(versión corregida para las escuelas secundarias)

「学びのステージ」を重視した

新たな3学期制 [中学校修正版]



Desde abril de 2020!

Secretaría de Educación de Toyohashi 豊橋市教育委員会

# con visión centrada en las "Etapas del Aprendizaje"

"Etapas del Aprendizaje", son las visiones que se tienen de los objetivos por fases en la vida escolar de los alumnos.

(Versión corregida para las escuelas secundarias)

### La libreta de notas cambiará

La libreta de notas se entregará 3 veces al año, y las calificaciones se harán al concluir cada período escolar según está mencionado abajo.

- 1. Libreta de notas del 1er período ... Resultado del aprendizaje de abril a julio.
- 2. Libreta de notas del 2do período ... Resultado del aprendizaje de abril a diciembre. (%)
- 3. Libreta de notas de fin del año ...

Libreta de notas Calificación del 1er período

Calificación general de los estudios y comportamiento de todo el año escolar. También, habrán observaciones sobre los estudios de Educación Moral.

(X2. Será diferente para las escuelas primarias.)

## Formación de escuelas con originalidad

Noviembre

Así como era en el sistema educacional de 2 períodos, continuaremos incentivando la formación de escuelas con originalidad asegurando las horas de clases y realizando actividades escolares de manera proporcionada.

Promover las actividades de Educación para el Desarrollo Sostenible (EDS) por medio de actividades de contacto con la naturaleza y eventos de intercambio con los habitantes de la región, pudiendo así, desarrollar en los alumnos la afectividad y habilidad práctica.



la cultura tradicio lazos familiares,

Aprender y

Consolidar comprender Enero

Diciembre



Marzo

Vacaciones de primavera

Abril Mayo Junio Julio 1er período: Etapa "Básica" Crear un ambiente y bases en la clase para poder estudiar con tranquilidad. Objetivos educacionales y expectativas para los alumnos **Estudios:** Aprender a tener el hábito y postura para estudiar de la manera adecuada a su grado escolar. Ha comenzado un nuevo año escolar y los estudios son más difícilies, pero ya estoy agarrando el ritmo. Comportamiento: Aprender a relacionarse bien con sus compañeros y profesores. Después de participar en diferentes actividades junto con mis compañeros,

ahora tengo nuevos amigos!

**Vacaciones** de verano

Desarrollar la Individualidad.

Agosto

Superar las dificultades en los estudios

Vamos a dedicarnos en cosas de nuestro interés!



Voy a repasar las materias que se me hacen difícil!

2do período: Etapa "Enriquecedora" Estudiar, pensar y profundizar conocimientos a través de las experiencias.

Octubre

### **Estudios:**

Setiembre

Reforzar los estudios y aprender a resolver los problemas con iniciativa propia, teniendo en base lo que ha aprendido en el 1er período.

> Como pude concentrarme al participar en las clases, ahora entiendo mejor los estudios.

# **Comportamiento:**

Llevar una vida escolar agradable, teniendo en base los vínculos cultivados durante el 1er período.

Estamos más unidos y estoy muy contento porque tengo más amigos en la clase!

Continuidad en los estudios

Libreta de notas Calificación hasta el 2do período

3er período: Etapa "Desarrollo Tener conciencia de sus avances para aumentar el interés por los estudios.

**Febrero** 

### **Estudios, Comportamiento:**

Trazarse nuevas metas y objetivos para continuar con los estudios, teniendo en cuenta todo lo que ha aprendido y mejorado en este año.

He aprendido bastante en este año. Ahora vov a superar las dificultades en los estudios y seguir esforzándome el próximo año!

> Ahora converso abiertamente con mis compañeros de clase. Me gustaría hacer nuevos amigos también en el próximo año!

> > Libreta de notas Calificación general de todo el año

año Tener conciencia de sus Preparativos